



Informe anual de la Directora Resumen 2008

Fotografías © ECDC

© Centro Europeo para la Prevención
y el Control de las Enfermedades, 2009.

ISBN 978-92-9193-169-9

doi:10.2900/18855

Reproducción autorizada a condición de que se mencione la fuente.
Todas las fotografías utilizadas se hallan sujetas a derechos de
autor y no podrán utilizarse para fines ajenos a esta publicación sin
autorización expresa del titular de los derechos de autor.

Aviso importante:

Este resumen tiene una intención meramente informativa. Aunque
hemos tratado de reflejar el sentido del documento original, es
posible que se hayan perdido algunos matices importantes en el re-
sumen. Los lectores que deseen obtener un informe fidedigno de las
actividades del ECDC deberán consultar el documento completo del
Informe anual de la Directora de 2008, disponible en línea en:
www.ecdc.europa.eu

Informe anual de la Directora
Resumen
2008



Marc Sprenger, ex Presidente del Consejo de Administración, Zsuzsanna Jakab, Directora del ECDC, y el Dr. Miroslav Oukzy, miembro del Parlamento Europeo, en la inauguración del Centro de Operaciones de Emergencia del ECDC, en marzo de 2008.

2008: año de consolidación y expansión

Desde su creación en 2005, el Centro Europeo para la Prevención y el Control de las Enfermedades (ECDC) ha experimentado un crecimiento dinámico. En 2008 el Centro alcanzó una fase de consolidación y expansión continuada, y actualmente está en línea de convertirse en un «centro de excelencia» en la lucha contra las enfermedades transmisibles en Europa, así como en una de las principales fuentes de información para la comunidad científica.

Una serie de logros fundamentales evidenciaron que, en 2008, el ECDC produjo más y mejores resultados y abordó de forma satisfactoria la necesidad de una respuesta reforzada frente a la amenaza de las enfermedades transmisibles en Europa. El Centro consolidó sus funciones de salud pública, mejoró la capacidad de sus programas específicos de enfermedades, continuó creando asociaciones y perfeccionó las estructuras de gestión.

Los resultados de una evaluación independiente realizada por consultores externos que concluyó en 2008

corroboran los logros del Centro. En esta evaluación se constató que el ECDC había establecido una «presencia sólida en la escena internacional» y que había «contribuido significativamente» a la lucha contra las enfermedades transmisibles.

En la versión íntegra del Informe Anual de la Directora relativo al ejercicio 2008 se describen detalladamente los avances y los resultados del ECDC durante el pasado año. En el presente resumen se destacan los principales logros.

Consolidación de las funciones de salud pública

En 2008 el ECDC siguió consolidando sus funciones de salud pública a fin de cumplir íntegramente su misión tal y como se especifica en el Reglamento por el que se creó el Centro. Esto supuso el fortalecimiento de sus actividades en los ámbitos de la vigilancia, la asesoría científica, la preparación y respuesta, la formación y la comunicación sanitaria.

Vigilancia

En 2008 se desarrolló y se adoptó una visión de futuro y una estrategia a largo plazo para abordar la vigilancia de las enfermedades transmisibles en la Unión Europea (UE) en el futuro. Los logros más importantes en el ámbito de la vigilancia fueron los siguientes:

- el lanzamiento de TESSy (el «Sistema de Vigilancia Europeo») y el desarrollo continuado del sistema para mejorar la vigilancia de enfermedades;
- el incremento de usuarios de TESSy: actualmente 115 usuarios de 29 países y la base de datos contiene más de 1,3 millones de registros;
- la transferencia de tres nuevas redes de vigilancia europeas al ECDC, que se suman a las cinco transferidas antes de 2008;
- el compromiso de centrarse en la mejora de la calidad de los datos y su comparabilidad entre los Estados miembros, una de las claves para la prevención y el control de las enfermedades transmisibles.

Asesoría científica

En su esfuerzo por convertirse en un catalizador de la investigación centrado en la salud pública como fuente



Johan Giesecke, Director Científico del ECDC, en la conferencia ESCAIDE, en noviembre de 2008.

principal de asesoramiento científico sobre enfermedades transmisibles en Europa, en 2008 el ECDC:

- publicó 21 informes científicos sobre enfermedades de interés, las consecuencias del cambio climático en la epidemiología de las enfermedades y la carga que supondrán las enfermedades transmisibles en Europa en el futuro;
- organizó y celebró en Berlín la segunda Conferencia Científica Europea sobre Epidemiología Aplicada de las Enfermedades Transmisibles (Escaide), a la que asistieron más de 500 expertos sanitarios de toda Europa;
- publicó directrices científicas sobre la introducción de las vacunas contra el virus del papiloma humano (VPH) en Europa y sobre los grupos de riesgo prioritarios para la vacunación contra la gripe;
- reforzó su red de laboratorios mediante reuniones, un estudio sobre microbiología en salud pública y la creación de una base de datos con los laboratorios de microbiología de referencia en Europa.

Preparación y respuesta

Tras la inauguración del nuevo Centro de Operaciones de Emergencia (EOC) en marzo de 2008, el ECDC está preparado para hacer frente a todos los retos que surjan en el ámbito de la preparación y la respuesta. Los principales logros en 2008 fueron:

- desde finales de 2007 el ECDC garantiza el mantenimiento y funcionamiento del Sistema de Alerta Precoz y Respuesta (EWRS);
- en 2008 se monitorizaron 251 amenazas sanitarias y se evaluaron 31 de ellas relacionadas con 24 enfermedades distintas. El ECDC participó en la vigilancia de amenazas durante dos importantes acontecimientos internacionales: el Campeonato Europeo de Fútbol de la UEFA de 2008 (Eurocopa 2008), celebrado en Austria y Suiza, y los Juegos Olímpicos 2008 en Pekín;
- 250 expertos en salud pública participaron en seminarios de formación del ECDC y 41 estudiantes siguieron en el Programa europeo de formación en epidemiología de intervención (EPIET).

Comunicación de información sanitaria

El ECDC ha consolidado su infraestructura considerablemente y en la actualidad difunde con éxito información técnica y científica a públicos especializados. También mantiene informado al público general sobre las actividades del Centro. Principales logros en 2008:



Cartel de la campaña del Día Europeo para el Uso Prudente de los Antibióticos en la zona de la UE de Bruselas (Bélgica), en noviembre de 2008.

- lanzamiento de la primera campaña europea de información pública sobre el uso responsable de los antibióticos: Día Europeo para el Uso Prudente de los Antibióticos (18 de noviembre de 2008);
- modernización del portal de Internet de la revista científica *Eurosurveillance*. La publicación insignia del ECDC ha visto un incremento constante de su número de lectores en línea; a finales de 2008 las suscripciones a la revista digital ascendían a 14 000;
- el ECDC ha modernizado sus herramientas de comunicación corporativa; cabe destacar la preparación de un sitio web provisional, actualizado, exhaustivo y plurilingüe, listo para integrarse en el nuevo portal del ECDC en 2009.



Centro de Operaciones de Emergencia del ECDC. Inaugurado en marzo de 2008, está operativo 24 horas al día, 7 días a la semana; cuenta con 38 miembros y se ocupa de la detección permanente y cribado de las amenazas sanitarias emergentes en la UE.

Reforzar la capacidad del ECDC en programas monográficos de enfermedades

En 2008 el ECDC reforzó la capacidad de sus siete programas específicos de enfermedades (DSP). Como se detalla en el «Programa estratégico plurianual del ECDC para 2007-2013», los DSP constituirán el principal foco de interés del Centro en los próximos años.

Cada uno de los DSP inició y desarrolló un gran número de actividades en 2008. En colaboración con la Oficina Regional para Europa de la OMS, el ECDC publicó un informe sobre la «vigilancia del VIH/sida en Europa» coincidiendo con el Día Mundial del Sida (1 de diciembre de 2008). El Día Mundial de la Tuberculosis (24 de marzo de 2009) publicó el informe sobre la «vigilancia de la tuberculosis en Europa», otro proyecto conjunto ECDC/OMS.

En 2008 se mejoró la organización de los DSP. En 2009 se introducirán más cambios con la elaboración de estrategias específicas para cada programa.

Los programas monográficos sobre enfermedades en 2008 eran:

- gripe;
- tuberculosis;
- enfermedades emergentes y transmitidas por vectores;
- enfermedades transmitidas por alimentos y agua y zoonosis;
- infecciones asociadas a los sistemas sanitarios y resistencia a los antibióticos;
- enfermedades prevenibles mediante vacunación; e
- infecciones de transmisión sexual, incluidas VIH/sida y otros virus de transmisión sanguínea.



El cuarto congreso del Consejo de Administración se celebró en París, Francia, en noviembre de 2008, por invitación del Instituto Francés para la Vigilancia de la Salud Pública (InVS).

Creación de nuevas asociaciones

Para una organización como el ECDC, que opera a escala europea, las asociaciones son fundamentales. En 2008, el Centro mantuvo su estrecha colaboración con los Estados miembros en diversos ámbitos. Se consolidaron las relaciones de trabajo productivas y eficaces con diferentes organizaciones. Los logros principales en este área fueron:

- visitas a 22 países;
- aumento de la participación de los organismos competentes en las actividades del Centro;
- prestación de apoyo a la Comisión Europea y a las presidencias de la UE;
- colaboración continuada con otras agencias de la UE (como la EFSA, la EMEA y el Centro Conjunto de Investigación de la UE);
- consolidación de la colaboración del ECDC con la OMS; y
- establecimiento de estrechas relaciones de trabajo con los tres países candidatos a la adhesión a la UE.



El Consejo de Administración del ECDC en septiembre de 2008, durante la celebración de una reunión extraordinaria para analizar los resultados de la primera evaluación externa del Centro.

Hitos en 2008

Hay dos hitos que ponen de manifiesto la consolidación y la expansión continuada de las actividades del ECDC en 2008:

- la adopción por el Consejo de Administración de un conjunto de indicadores de estrategias que permiten valorar la implantación del «Programa estratégico plurianual del ECDC para 2007-2013». Estos indicadores se utilizaron con éxito durante una fase piloto en 2008;
- los resultados positivos de una evaluación externa independiente de las actividades del Centro que se llevó a cabo en 2008. Esta evaluación concluye que «el ECDC es un centro independiente de excelencia científica que ha hecho una contribución inestimable en la lucha contra las enfermedades transmisibles».

Durante una reunión extraordinaria celebrada en septiembre de 2008 para analizar los resultados de esta evaluación externa, el Consejo de Administración del ECDC dejó abierta la posibilidad de que el Centro asumiera responsabilidades en nuevas áreas a partir de 2013, siempre y cuando se dispusiera de financiación a largo plazo.



Personal en mayo de 2008.

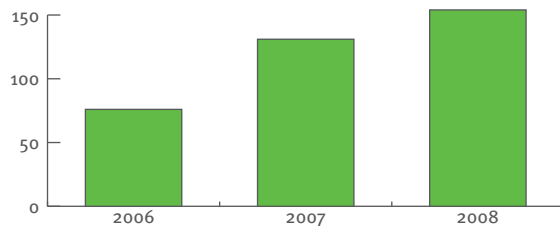
Aumento de los recursos

Se reforzaron las capacidades del Centro tanto en recursos humanos como en asignación presupuestaria, lo que permitió al ECDC emprender actividades adicionales.

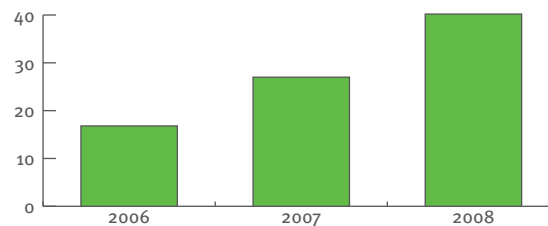
El personal del ECDC ha crecido a ritmo constante: en 2008 el ECDC contrató a 54 nuevos empleados. Al final del año, el número total de empleados (agentes contractuales y temporales) era de 154. El presupuesto del

Centro se incrementó de 27 millones de euros en 2007 a 40,2 millones en 2008. Debido al rápido crecimiento del ECDC, las unidades operativas se dividieron en secciones a fin de garantizar una gestión eficiente de las personas y los recursos.

Número de empleados
(agentes contractuales y temporales)



Resumen presupuestario
(en millones de euros)



Cómo obtener las publicaciones de la Unión Europea

Publicaciones destinadas a la venta

- A través de EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu/>).
- En una librería, facilitando el título, el editor y el número ISBN.
- Poniéndose directamente en contacto con uno de nuestros agentes de ventas.

Puede obtener sus datos de contacto en el sitio web <http://bookshop.europa.eu/> o mandando un fax al +352 2929-42758.

Publicaciones gratuitas

- A través de EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu/>).
- En las representaciones o delegaciones de la Comisión Europea.

Puede obtener sus datos de contacto en el sitio web <http://ec.europa.eu/> o mandando un fax al +352 2929-42758.



Oficina de Publicaciones

TQ-AA-09-001-ES-N

Cómo contactar con el Centro

Dirección para visitas:
Tomtebodavägen 11 A
17183 Solna
SUECIA
Tel. +46 858601000
Fax +46 858601001
Internet: <http://www.ecdc.europa.eu>
E-mail: info@ecdc.europa.eu

Dirección postal:
ECDC, Centro Europeo para la Prevención
y el Control de las Enfermedades
17183 Estocolmo
SUECIA

Este folleto está disponible en los siguientes idiomas:

alemán, búlgaro, checo, danés, eslovaco, esloveno,
español, estonio, finés, francés, griego, húngaro, inglés,
irlandés, islandés, italiano, letón, lituano, maltés,
neerlandés, noruego, polaco, portugués, rumano, sueco.